



FAL.PB	Alfombra de baño rígida de diatomita ZAFIRA, blanca <i>ZAFIRA rigid diatomite bath mat, White</i>
FAL.PG	ZAFIRA rigid diatomite bath mat, grey <i>Alfombra de baño rígida de diatomita ZAFIRA, gris</i>
FAL.RB	Alfombra de baño plegable de diatomita ZIRIA, Blanco <i>ZIRIA foldable diatomite bath mat, White</i>
FAL.RG	Alfombra de baño plegable de diatomita ZIRIA, Gris <i>ZIRIA foldable diatomite bath mat, grey</i>

Características / Technical characteristics

La alfombrilla está hecha de tierra de diatomeas y papel reciclado, lo que puede absorber el agua rápidamente, evaporarla con rapidez, eliminar olores, deshumidificar y es resistente al moho.

The mat is made of diatomaceous earth and recycled paper, which can quickly absorb water, evaporate it rapidly, eliminate odors, dehumidify, and is resistant to mold.

Mantenimiento / Maintenance



Debido a que la materia prima es tierra de diatomeas, es normal que presente polvo, manchas de color, pequeños arañazos o un ligero olor a tierra de diatomeas. No se considera un defecto del producto. Para eliminar el olor inicial, ventile la alfombrilla en un lugar bien ventilado sin contacto directo al sol. En verano entre 4-7 días y en invierno entre 3-4 días. Antes de usar por primera vez la alfombrilla, limpie el polvo de la superficie con una toalla húmeda. Debido al olor natural de la tierra de diatomeas se recomienda secar el producto en un lugar bien ventilado. Asegúrese de colocar la alfombrilla sobre una superficie plana. Si se aplica demasiada presión o se usa en superficies blandas o muy acolchadas, podría agrietarse.

Since the raw material is diatomaceous earth, it is normal for the mat to have some powder, color spots, small scratches, or a slight diatomaceous earth odor. This is not considered a product defect. To eliminate the initial odor, air out the mat in a well-ventilated area, avoiding direct sunlight. In summer, leave it for 4–7 days; in winter, 3–4 days. Before using the mat for the first time, wipe the surface with a damp towel to remove any dust. Due to the natural odor of diatomaceous earth, it is recommended to dry the product in a well-ventilated area. Make sure to place the mat on a flat surface. If too much pressure is applied or it is used on soft or highly cushioned surfaces, it may crack

1. No la sumerja en agua ni utilice detergentes para limpiarla, ya que esto puede deteriorarla y deformarla.
 2. Para prevenir la aparición de moho, séquelo periódicamente en un lugar bien ventilado.
 3. Si la superficie se ensucia, utilice el papel de lija incluido para frotarla suavemente y luego límpiela con una toalla húmeda. No la exponga al sol, no lo coloque sobre suelos con calefacción, y no lo sumerja en agua durante mucho tiempo.
 4. Mantenga la alfombrilla alejada de líquidos coloreados (como bebidas oscuras, café o vino), ya que pueden dejar manchas.
 5. Con el uso frecuente, los poros de la superficie pueden obstruirse y disminuir su capacidad de absorción. En ese caso, colóquela en un área bien ventilada para que se seque o líjela suavemente con la hoja de lija incluida; así recuperará su funcionalidad.
-
1. *Do not soak the mat in water or use cleaning detergents, as this may cause deterioration and deformation.*
 2. *To prevent mold growth, dry it periodically in a well-ventilated area.*
 3. *If the surface gets dirty, use the included sandpaper to gently scrub it, then wipe it with a damp towel. Do not expose it to direct sunlight, place it on heated floors, or soak it in water for extended periods.*
 4. *Keep the mat away from colored liquids (such as dark drinks, coffee, or wine), as they may leave stains.*
 5. *With frequent use, the pores on the surface may become clogged, reducing its absorption capacity. In that case, place it in a well-ventilated area to dry, or gently sand it with the included sandpaper to restore its functionality.*

Garantía

Este producto goza de una garantía total de 3 años contra cualquier defecto de fabricación o de materiales durante el cual se sustituirán o repararán los componentes defectuosos incluyendo, además, la mano de obra necesaria para la citada reparación. El periodo de garantía se inicia en la fecha de compra del aparato, comprobada por el sello del vendedor, y termina después del periodo prescrito, aunque el aparato no se haya usado. La garantía se pierde cuando el aparato sea reparado en un centro de asistencia no autorizado o cuando el defecto sea causado por un uso inapropiado o causa de fuerza mayor.

This device has 3 years of total guarantee against whatever manufacturing problem or damage, both damaged spare parts and labour cost will be included in this guarantee period. The validity of the guarantee starts from the purchasing date, certified by the seller's stamp, and expires at the end of the indicated period, even when the device has not been used. The guarantee has no validity when damages are caused by an incorrect operation, bad installation or not according with the legal rules, or are caused by people unauthorised by the manufacturer.